



ULUSLARARASI
ÖĞRENCİ KOORDİNATÖRLÜĞÜ

BAİBÜ
TÖMER



SOSYAL UYUM ve YAŞAM EĞİTİMİ PROGRAMI

Tarih: 7 Mart Pazartesi / Saat: 13.30–16.30

Yer: BAİBÜ Kongre Merkezi Bordo Salon

قابل توجه کلیه اتباع خارجی

Tüm Yabancıların Dikkatine!



کلیه ی اتباع خارجی که حق اقامت قانونی در کشور ما را دارند، می بایست در طول مدت زمان اقامت خود در کشور ترکیه، اطلاعات مرتبط با آدرس محل سکونت و تلفن خود را به صورت صحیح، کامل و به روز نگه دارند.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip **tüm yabancıların** Türkiye'de kaldıkları süre boyunca **adres ve telefon** bilgilerini **doğru, eksiksiz ve güncel tutmaları** gerekmektedir.

به منظور کنترل و نظارت برصحيح بودن اطلاعات آدرس محل سکونت کلیه ی اتباع خارجی که حق اقامت قانونی در کشور ما را دارند و توسط آنها به اداره مهاجرت استان اعلام شده است، استعلام و تحقیقات آدرسی به صورت مستمر و منظم توسط نیروهای امنیتی صورت می‌گیرد. در صورتی که شما در آدرسی که به مدیریت اداره مهاجرت استان اطلاع رسانی کرده اید ساکن نباشید، می بایست در اسرع وقت با گرفتن وقت مصاحبه، اطلاعات آدرس محل سکونت خود را در مدیریت های استانی به روز رسانی کنید، در این صورت هیچ گونه مجازاتی در مورد شما اعمال نخواهد شد.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip tüm yabancıların İl Göç İdaresine beyan etikleri **adreslerin doğruluğunun kontrolü amacıyla kolluk birimlerinde düzenli adres tahkikatı yapılmaktadır.** İl Göç İdaresi Müdürlüklerine beyan ettiğiniz adreste oturmuyorsanız, size yaptırım uygulanmaması için **en kısa sürede randevu olarak İl Müdürlüklerinde adres bilgilerinizi güncellemeniz gerekmektedir.**



در صورت تغییر دادن آدرس محل سکونت و اطلاعات تماس خود، می بایست در اسرع وقت به مدیریت های اداره مهاجرت استانی اطلاع رسانی نمایید.

Oturduğunuz adresinizi ve iletişim bilgilerinizi değiştirdiğinizde en kısa sürede **İl Göç İdaresi Müdürlüklerine bildirmeniz gerekmektedir.**



جهت تعیین وقت های مصاحبه ی
مجاز اقامت

www.e-ikamet.goc.gov.tr

جهت تعیین وقت های مصاحبه ی
حمایت بین المللی و حمایت موقت

www.e-randevu.goc.gov.tr



TÜRKİYE CUMHURİYETİ
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI



T.C.
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI
GÖÇ İDARESİ
BAŞKANLIĞI



Sosyal
Uyum ve
Yaşam Eğitimi

Mziyay Brnane Sazgarı Aatmacy Amozş Zndgy

Şma Hqoq v tעהدات خود را خواهید آموخت
Şma ااطاعاتی در مورد دسترسی به امور بهداشت و سلامت دریافت خواهید کرد
در باره ساختار فرهنگی، سنت ها و آداب و رسوم ترکیه مطلع خواهید شد
Şma در مورد زندگی اجتماعی مطلع خواهید شد
Şma ااطاعات خود را در مورد قوانین زندگی اجتماعی به روز می کنید
Şma در مورد دسترسی به منابع معیشتی مطلع خواهید شد
مسائل حقوقی، خدمات راجع به خانواده، زنان و کودکان در حد کافی به شما اطلاع داده خواهد شد
Şma یاد خواهید گرفت که چگونه می توانید از فرصت های آموزشی بهره مند شوید
Şma ااطاعات مفیدی را یاد خواهید گرفت

با استفاده از لینک زیر یا کد QR می توانید برای برنامه SUYE

ثبت نام کنید. www.suye.goc.gov.tr



Sosyal Uyum Ve Yaşam Eğitimi (Suye) Programının Size Kazandıracakları

Hak Ve Yükümlülüklerinizi Öğreneceksiniz
Sağlık İmkanlarına Erişim Konusunda Bilgi Edineceksiniz
Türkiye'nin Kültürel Yapısı, Gelenek Ve Görenekleri Hakkında
Bilgi Sahibi Olacaksınız
Sosyal Hayata İlişkin Bilgilendirileceksiniz
Toplumsal Yaşam Kuralları Konusunda Bilgilerinizi Tazeleyeceksiniz
Geçim Kaynaklarına Erişim Konusunda Bilgilendirileceksiniz
Hukuki Konular, Aile, Kadın Ve Çocuklara Yönelik Hizmetler Boyutunda Bilgilendirileceksiniz
Eğitim İmkanlarından Nasıl Faydalanabileceğinizi Öğreneceksiniz
Faydalı Bilgileri Öğreneceksiniz



Önemli: SUYE programına aşağıdaki linki veya qr kodu
kullanarak kayıt olabilirsiniz. www.suye.goc.gov.tr



To the Attention of All Foreigners!

Tüm Yabancıların Dikkatine!

All foreigners who have the legal right to stay in our country are required to keep their address and telephone information accurate, complete and up-to-date during their stay in Turkey.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip tüm yabancıların Türkiye'de kaldıkları süre boyunca adres ve telefon bilgilerini doğru, eksiksiz ve güncel tutmaları gerekmektedir.



In order to check the accuracy of the addresses declared to the Provincial Directorates of Migration Management by all foreigners who have the legal right to stay in our country, regular address investigations are carried out by the law enforcement units. If you do not live at the address you have declared to the Provincial Directorates of Migration Management, you should update your address information at the Provincial Directorates by making an appointment as soon as possible so that no sanctions are imposed on you.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip tüm yabancıların İl Göç İdaresi beyan ettikleri adreslerin doğruluğunun kontrolü amacıyla kolluk birimlerinde düzenli adres tahkikatı yapılmaktadır. İl Göç İdaresi Müdürlüklerine beyan ettiğiniz adreste oturmuyorsanız, size yaptırım uygulanmaması için en kısa sürede randevu alarak İl Müdürlüklerinde adres bilgilerinizi güncellemeniz gerekmektedir.



When you change your residence address and contact information, you must notify the Provincial Directorate of Migration Management as soon as possible.

Oturduğunuz adresinizi ve iletişim bilgilerinizi değiştirdiğinizde en kısa sürede İl Göç İdaresi Müdürlüklerine bildirmeniz gerekmektedir.

Uluslararası Koruma ve
Geçici Koruma Randevularınız için
www.e-randevu.goc.gov.tr

İkamet İzni
Randevularınız için
www.e-ikamet.goc.gov.tr



e-randevu

e-ikamet

What will the Social Cohesion and Life Training (SUYE) Program Bring You?



Sosyal Uyum ve Yaşam Eğitimi

You Will Learn About Your Rights And Responsibilities.

You Will Learn How To Access Health Care.

You Will Acquire Knowledge About Turkish Culture, Traditions, And Customs.

You Will Be Informed About Social Life.

You Will Refresh Your Knowledge About Social Life Routines.

You Will Be Informed About Access To Livelihoods.

Along With Legal Issues, You Will Be Informed About Family, Women, And Children Services.

You Will Learn How To Benefit From Educational Opportunities.

You Will Learn The Most Helpful Information In Turkey.



Important: You can register for the SUYE program using the link below or the QR code. www.suye.goc.gov.tr



Sosyal Uyum Ve Yaşam Eğitimi (Suye) Programının Size Kazandıracakları

Hak Ve Yükümlülüklerinizi Öğreneceksiniz

Sağlık İmkanlarına Erişim Konusunda Bilgi Edineceksiniz

Türkiye'nin Kültürel Yapısı, Gelenek Ve Görenekleri Hakkında Bilgi Sahibi Olacaksınız

Sosyal Hayata İlişkin Bilgilendirileceksiniz

Toplumsal Yaşam Kuralları Konusunda Bilgilerinizi Tazeleyeceksiniz

Geçim Kaynaklarına Erişim Konusunda Bilgilendirileceksiniz

Hukuki Konular, Aile, Kadın Ve Çocuklara Yönelik Hizmetler Boyutunda Bilgilendirileceksiniz

Eğitim İmkanlarından Nasıl Faydalanabileceğinizi Öğreneceksiniz

Faydalı Bilgileri Öğreneceksiniz



Önemli: SUYE programına aşağıdaki linki veya qr kodu kullanarak kayıt olabilirsiniz. www.suye.goc.gov.tr



تتبيه لجميع الاجانب

Tüm Yabancıların Dikkatine!



يجب على جميع الأجانب الذين لديهم الحق القانوني في البقاء في بلدنا الاحتفاظ بالعنوان والمعلومات الهاتفية الصحيحة والكاملة والمحدثة أثناء إقامتهم في تركيا.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip **tüm yabancıların Türkiye'de kaldıkları süre boyunca adres ve telefon bilgilerini doğru, eksiksiz ve güncel tutmaları gerekmektedir.**

من أجل التدقيق في معلومات عناوين المقدمة لمديريات ادارة الهجرة في المحافظة من قبل جميع الأجانب الذين لديهم الحق القانوني للبقاء في بلدنا، يتم إجراء تحقيقات حول عناوينهم باستمرار من قبل الوحدات الامنية. إذا كنت غير مقيم في العنوان الذي ذكرته لمديريات ادارة الهجرة في المحافظة، يجب عليك تحديد موعد وتحديث معلومات عنوانك في مديرية المحافظة في أقرب وقت ممكن حتى لا تفرض عليك أي عقوبات.

Ülkemizde yasal kalış hakkına sahip tüm yabancıların İl Göç İdaresine beyan ettikleri **adreslerin doğruluğunun kontrolü amacıyla kolluk birimlerince düzenli adres tahkikat yapılmaktadır.** İl Göç İdaresi Müdürlüklerine beyan ettiğiniz adreste oturmuyorsanız, size yaptırım uygulanması için **en kısa sürede randevu olarak İl Müdürlüklerinde adres bilgilerinizi güncellemeniz gerekmektedir.**



عندما تقوم بتغيير عنوان إقامتك ومعلومات الاتصال الخاصة بك، يجب عليك إبلاغ مديرية إدارة الهجرة في المحافظة، في أقرب وقت ممكن.

Oturduğunuz adresinizi ve iletişim bilgilerinizi değiştirdiğinizde en kısa sürede **İl Göç İdaresi Müdürlüklerine bildirmeniz gerekmektedir.**



لمواعيد الحماية الدولية والحماية المؤقتة

لمواعيد تصريح الإقامة

www.e-ikamet.goc.gov.tr

www.e-randevu.goc.gov.tr



TÜRKİYE CUMHURİYETİ
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI



T.C.
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI
GÖÇ İDARESİ
BAŞKANLIĞI



**Sosyal
Uyum ve
Yaşam Eğitimi**

الونام الاجتماعي للعيش معًا

ستكسبون من برنامج الاندماج الاجتماعي و التعليم الحياتي (SUYE)

معرفة الحقوق والواجبات
الوصول الى الفرص الصحية
ستكونون أصحاب معلومات حول البنية الثقافية و العادات و التقاليد لتركيا
توعية حول الحياة الاجتماعية
ستجدد معلوماتكم حول قواعد الحياة المجتمعية
الوصول الى سبل العيش
توعيتكم حول المواضيع القانونية و الخدمات المقدمة للعائلة و النساء و الأطفال
كيفية الاستفادة من الفرص التعليمية
تعلم معلومات مفيدة

هام : يمكنكم التسجيل على برنامج الاندماج الاجتماعي و التعليم
الحياتي (SUYE) عبر الرابط الموجود في الأسفل أو عبر الباركود.



www.suye.goc.gov.tr



Sosyal Uyum Ve Yaşam Eğitimi (Suye) Programının Size Kazandıracakları

Hak Ve Yükümlülüklerinizi Öğreneceksiniz
Sağlık İmkanlarına Erişim Konusunda Bilgi Edineceksiniz
Türkiye'nin Kültürel Yapısı, Gelenek Ve Göreneklere Hakkında
Bilgi Sahibi Olacaksınız
Sosyal Hayata İlişkin Bilgilendirileceksiniz
Toplumsal Yaşam Kuralları Konusunda Bilgilerinizi Tazeleyeceksiniz
Geçim Kaynaklarına Erişim Konusunda Bilgilendirileceksiniz
Hukuki Konular, Aile, Kadın Ve Çocuklara Yönelik Hizmetler Boyutunda Bilgilendirileceksiniz
Eğitim İmkanlarından Nasıl Faydalanabileceğinizi Öğreneceksiniz
Faydalı Bilgileri Öğreneceksiniz



Önemli: SUYE programına aşağıdaki linki veya qr kodu
kullanarak kayıt olabilirsiniz. www.suye.goc.gov.tr

